



EG-typkontrollintyg
(enligt bilaga 3 i AFS 1996:7)

404/98/601

EC Type Examination Certificate
(according to article 10 of 89/686/EEC)

Certificat nr
Certificate No.

Innehavare av certifikatet:
Certificate holder: Andreas Stihl, Werk D1, Postfach 1771, DE-71307 Waiblingen

Tillverkare:
Manufacturer: Andreas Stihl, Werk D1, Postfach 1771, DE-71307 Waiblingen

Granskad av:
Inspected by: SMP Svensk Maskinprovning AB
The Swedish Machinery Testing Institute

Utfärdat den: 1998-06-10
Issued on: June 10, 1998

Produkt:
Product: Benskydd för användning av motorkedjesåg
Leg protectors for user of hand held chain saws, Leggings design C,
9 layers protective inlay

Fabrikat/Typ:
Make/Type designation: Andreas Stihl 884 0885/58/59/68/69/79, 885 0858/59, 883 66 xx (xx for size)

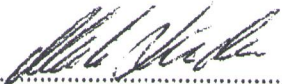
Granskningen baseras på:
The inspection is based on: prEN 381-5, EN 340

Ytterligare information:
Additional information: Inspektionsrapport SE786/96
Inspection report SE786/96

Den granskade produkten uppfyller de grundläggande hälso- och säkerhetskraven i AFS 1993:11.
This inspected product fulfils the basic health and safety requirements of the European Directive 89/686/EEC with amendments.

Utfärdat av:
Issued by: SMP Svensk Maskinprovning AB, Sverige
The Swedish Machinery Testing Institute, Sweden

Anmält organ nr:
Notified body no: 0404

Underskrift:
Signature: 
/Mats Linder/

SMP Svensk Maskinprovning AB är ägare till detta EG-typkontrollintyg
This EC Type Examination Certificate is the property of The Swedish Machinery Testing Institute

THE SWEDISH MACHINERY TESTING INSTITUTE

Fyrisborgsgatan 3
S-754 50 Uppsala, Sweden

Telefon/Telephone: +46 18-56 15 00
Telefax: +46 18-12 72 44



Konformitätserklärung

Diese Konformitätserklärung gilt nur für die Länder der Europäischen Union.

Konformitätserklärung des Herstellers (übereinstimmt mit der Richtlinie 89/686/EEC)

Der Hersteller,

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen

erklärt hiermit, dass die nachstehend beschriebene neue PSA

Typ: **Ringsumbeinschutz**
Marke: **STIHL®**
Artikelnummer: **0000 884 0855, -58, -59**
0000 884 0579, -68, -69

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Richtlinie 89/686/EEC .

Das Erzeugnis, entwickelt und gefertigt in Übereinstimmung mit der folgenden Norm:

EN 381-5, DIN EN ISO 13688:2013

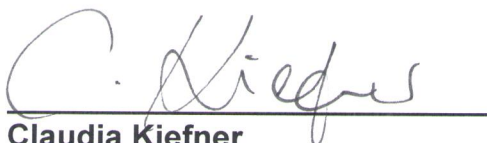
ist identisch mit der PSA für die EU-Konformitätsbescheinigung.

Prüfnummer: **404/98/601**

Prüfinstitut: **SMP – Svensk Maskinprovning AB**
Verkstadsgt. 17
SE 90403 Umeå

Neckartenzlingen, den 17.02.2017

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen



Claudia Kiefner
Verkaufsleitung

W O R K S Kiefner GmbH & Co. KG
Berufsbekleidung
Ulrich-Gminder-Straße 7
72654 Neckartenzlingen
Tel.: 07127 / 97355-0
Fax: 07127 / 97355-11

Declaration of Conformity

This Declaration of Conformity applies only in the countries of the European Union.

Declaration of Conformity (in accordance with the Directive 89/686/EEC)

The manufacturer,

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen

declares that the new PPE described below

Category: **Chaps Design C**
Brand: **STIHL®**
Article Number: **0000 884 0855, -58, -59**
0000 884 0579, -68, -69

is in conformance with the Directive 89/686/EEC.

The product is developed and manufactured in compliance with the following standard:

EN 381-5, DIN EN ISO 13688:2013

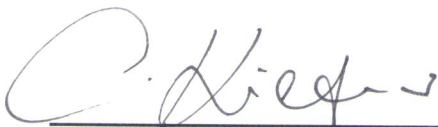
and is identical to the PPE for which the EU type examination certificate..

Certificate Number: **404/98/601**

Test Institute: **SMP – Svensk Maskinprovning AB**
Verkstadsgt. 17
SE 90403 Umeå

Neckartenzlingen, 17.02.2017

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen



Claudia Kiefner
Sales management

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Berufsbekleidung
Ulrich-Gminder-Straße 7
72654 Neckartenzlingen
Tel.: 07127 / 97355-0
Fax: 07127 / 97355-11



Déclaration de Conformité

Cette Déclaration de conformité n'est valable que pour les pays de la Communauté Européenne

Déclaration de conformité du fabricant (coïncide avec la directive 89/686 / EEC).

Le fabricant,

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen

Déclare que l'EPI neuf décrit ci-après

Genre de dispositif: **Jambières Design C**
Marque de fabrique: **STIHL®**
Numéro de commande: **0000 884 0855, -58, -59**
0000 884 0579, -68, -69

coïncide avec la directive 89/686 / EEC.

Le produit en question, développé et fabriqué conformément à la norme suivante:

EN 381-5, DIN EN ISO 13688:2013

est identique à l'EPI de la déclaration de conformité CE.

numéro: **404/98/601**

délivrée par: **SMP – Svensk Maskinprovning AB**
Verkstadsgt. 17
SE 90403 Umeå

Neckartenzlingen, 17.02.2017

WORKS Kiefner GmbH & Co.KG
Ulrich-Gminder-Str. 7
DE-72654 Neckartenzlingen

Claudia Kiefner
Direction de vente

WORKS Kiefner GmbH & Co. KG
Berufsbekleidung
Ulrich-Gminder-Straße 7
72654 Neckartenzlingen
Tel.: 07127 / 97355-0
Fax: 07127 / 97355-11